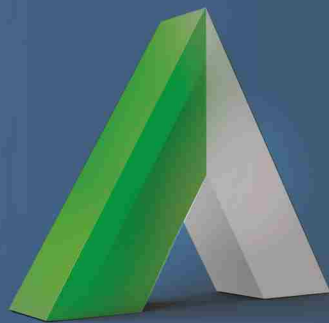




ATISAZ
آتیساز



ATISAZ
آتی‌ساز

تاریخچه	4
آتی سنتر هم‌مدان	6
آتی سنتر مشهد	8
برج‌های مسکونی اوین	10
مجتمع مسکونی آتی شهر	12
برج‌های مسکونی نمک آبرود	14
مجتمع تجاری اداری سینا	16
مجتمع تجاری اداری شاهین دژ	18
مجتمع مسکونی عسلویه	20
برج‌های مسکونی کوثر	22
مرکز تجاری و پارکینگ طبقاتی پرنیان	24
مجتمع تجاری مدرن ۱ مراغه	26
مجتمع تجاری مدرن ۲ مراغه	28
مجتمع تجاری آتیه	30
آتی شهر شیراز	32
گواهینامه و افتخارات	34

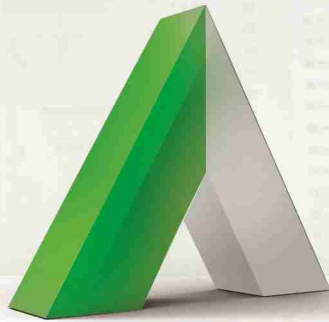
INDEX



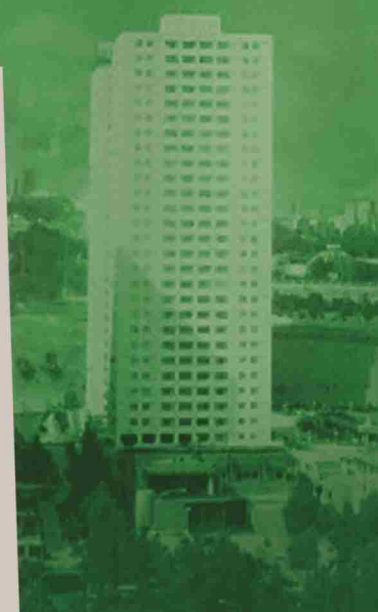
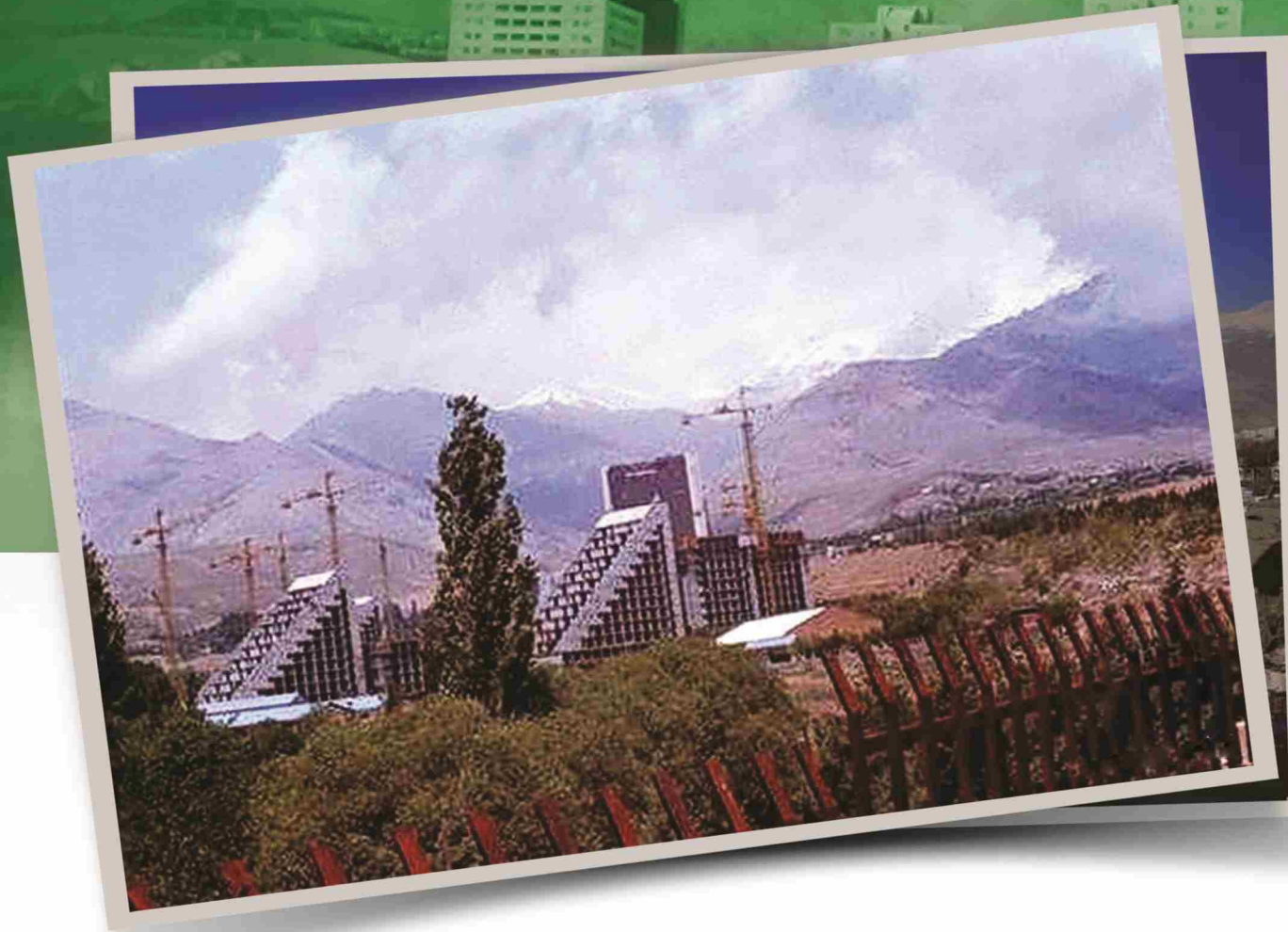
تاریخچه فعالیت

شرکت آتی ساز در سال ۱۳۴۱ و در سال ۱۳۴۲ با احداث شهرک دریا کنار در استان مازندران مشتمل بر ۱۴۳۳ واحد ویلایی در سواحل زیبای دریای خزر فعالیت اجرایی خود را آغاز نمود و در سال ۱۳۴۸ نیز با مشارکت در ساخت و اجرای ساختمان های هتل بزرگ آزادی تهران ، ساخت و ساز پروژه های بلند مرتبه را تجربه کرد. در سال ۱۳۵۵ در راستای فعالیت بلند مرتبه سازی ، طی سه مرحله ساخت ، تکمیل و تحویل پروژه عظیم و کم نظیر مجتمع های برج مسکونی آتی ساز اوین (۲۳ برج ۱۲ تا ۳۲ طبقه) را به عنوان برگ زرینی از افتخارات در کارنامه خود به ثبت رساند و برای اولین بار در ایران سبک مهندسی نوینی را بنیان نهاد .

با اجرا و اتمام این پروژه و بکارگیری نیروهای متخصص و استفاده از تکنولوژی های نوین جهانی در صنعت ساختمان ، شرکت آتی ساز توانست جایگاه رفیع و معتبری از نظر کیفیت ساخت و ساز و حجم فعالیت و میزان سرمایه گذاری و تخصیص سهم مناسبی از بازار و همچنین جلب رضایت مشتریان در راستای تحقق اهداف سیاست های مشتری مداری خود به دست آورد. آتی ساز در حال حاضر پروژه های متعدد مسکونی ، تجاری ، فرهنگی ، ورزشی و اداری در سراسر کشور از جمله تهران ، خرمشهر ، عسلویه ، نمک آباد ، دریا کنار ، قزوین ، تبریز ، شیراز ، مراغه و همدان را در دست طراحی و اجرا دارد.



ATISAZ
آتیساز





مجتمع تجاری
آتی سنتر همدان
 HAMEDAN ATI CENTER
 Shopping Center



تاریخ
 اتمام
 1397

تاریخ
 شروع
 1385

تعداد
 برج | 1

تعداد
 طبقات | 4

تعداد
 واحد | 98

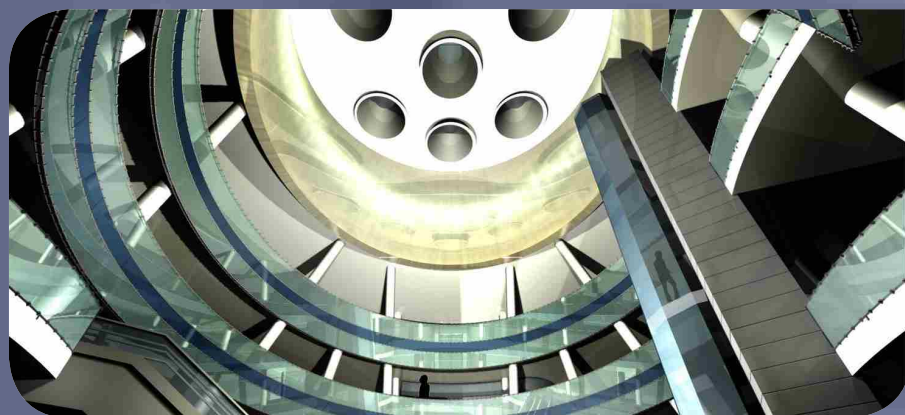
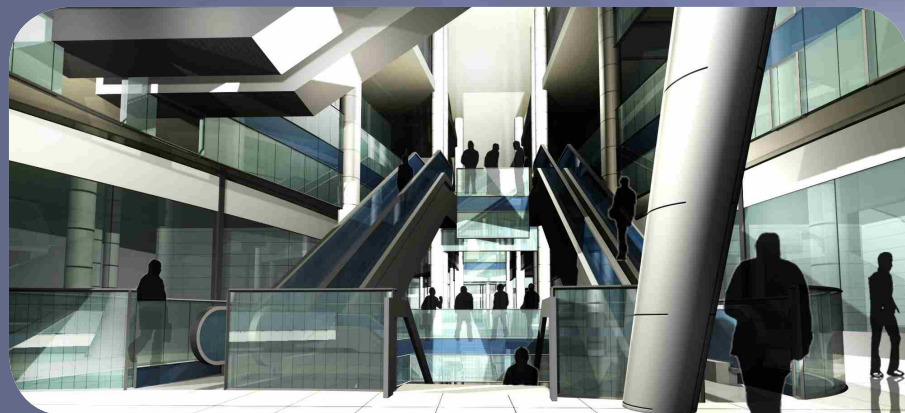
تجاری

مساحت
 زیربنا | 23785 m²

مساحت
 زمین | 16079 m²

وضعیت
 پروژه | **در دست ساخت**

لازم به ذکر است که جهت احداث مجتمع مسکونی آتی ساز شرکتهای «ارکی تست» ایتالیایی بعنوان مشاور در امور طراحی و تهیه نقشه های اجرایی و شرکت «چکش» بعنوان پیمانکار انتخاب شدند. علاوه بر دو شرکت مذکور، چهار شرکت خارجی دیگر نیز فعالیت داشته اند که سه شرکت به نامهای «توستی» ، «ارکه الکترونیک» ، «شواندورث» بعنوان پیمانکاران تاسیساتی و یک شرکت ژاپنی به نام «میتسوبیشی» در زمینه فروش آسانسور مجتمع مسکونی آتی ساز قرارداد منعقد نموده بودند.



HAMEDAN ATI CENTER

همدان - بلوار انقلاب - حدفاصل ترمینال و بازار خودرو

سیستم تاسیسات

موتورخانه مرکزی

نوع نما

سیمانی

نوع سقف

عرشه فولادی

نوع سازه

بتنی

امکانات ویژه: پله های برقی مجهز و مدرن، آسانسورهای مسافری و باری، فضای بازی کودکان، کافی شاپ، محل بازی های کامپیوتری، پارکینگ اختصاصی و غیره



مجتمع مسکونی، اداری و تجاری آتی سنتر مشهد

MASHHAD ATI CENTER
Residential, Office & Commercial Complex



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
اتمام
1398

تاریخ
شروع
1395

مساحت
زیربنا | 100313 m²

مساحت
زمین | 12574 m²

وضعیت
پروژه | **در دست ساخت**

پروژه مسکونی تجاری و اداری آتی سنتر مشهد در حوزه مرکزی این شهر و در مجاورت هسته معنوی و زیارتی حرم مطهر امام رضا (ع) واقع شده است. از مزیت های عمده این پروژه می توان به داشتن تالار و رستوران همراه پارکینگ اختصاصی، فودکورت، مجموعه ورزشی، هایپر مارکت، کافی شاپ و بام سبز به همراه پارکینگ عمومی اشاره نمود.

تعداد برج	1	تعداد طبقات	5	تعداد واحد	137	مسکونی
تعداد برج	1	تعداد طبقات	9	تعداد واحد	155	اداری
تعداد برج	1	تعداد طبقات	5	تعداد واحد	83	تجاری



MASHHAD ATI CENTER

مشهد-خ پاسدارن- روبروی فرمانداری- جنب ساختمان دارایی

سیستم تاسیسات

موتورخانه مرکزی

نوع نما

GRC و سیمانی

نوع سقف

عرشه فولادی

نوع سازه

بتنی

امکانات ویژه : فودکورت، تالار و رستوران ، مجموعه ورزشی و پارکینگ عمومی



برج‌های مسکونی
اوپین
EVIN



ATISAZ
آتی‌ساز

تاریخ
اتمام
1374

تاریخ
شروع
1354

مساحت
زیربنا | 443493 m²

مساحت
زمین | 155000 m²

وضعیت
پروژه | **تکمیل شده**

مجتمع برج‌های آتی‌ساز (اوپین) شامل ۲۳ برج بلند مرتبه در زمینی به مساحت تقریبی ۱۵۵۰۰۰ متر مربع و سطح زیر بنای ۴۴۳۴۹۳ متر مربع در شمال تهران (جنب هتل اوپین) طراحی، احداث و در موعد مقرر به خریداران محترم تحویل گردید.

تعداد
برج | 23 | تعداد
طبقات | 12-31 | تعداد
واحد | 2305 **مسکونی**

تعداد
واحد | 72 **تجاری**



EVIN

تهران - بزرگراه چمران - خیابان شهید سوری

سیستم تاسیسات

موتورخانه مرکزی

نوع نما

سیمانی

نوع سقف

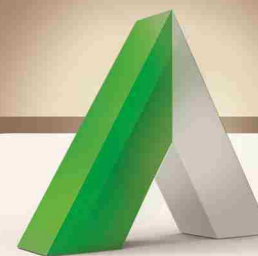
دال بتنی

نوع سازه

بتنی

امکانات ویژه این پروژه شامل ۲ طبقه مرکز تجاری مجهز و مدرن، استخر و سونای مجزا، فضای سبز و آب نما، محل بازی کودکان، آسانسورهای مسافری و باری، سیستم اطفای حریق، اینترنت کام، شبکه آنتن مرکزی، صاعقه گیر و فضای آموزشی از مقطع آمادگی تا پیش دانشگاهی می باشد.

مجتمع مسکونی
آتی شهر
ATI SHAHR



ATISAZ
آتیا ساز

تاریخ
اتمام
1396

تاریخ
شروع
1382

تعداد
برج 6 | تعداد
طبقات 22-15-11 | تعداد
واحد 562 | مسکونی

تکمیل شده | وضعیت
پروژه

مساحت
زمین 25660 m²

مساحت
زیربنا 126979 m²

این پروژه در ارتفاعات شمال غرب تهران در کیلومتر ۱۷ آزاد راه تهران-کرج در منطقه ۲۲ تهران شامل ۶ برج ۲۲ طبقه با چشم اندازی زیبا و طراحی و معماری مدرن در سال ۹۶ به اتمام رسیده است. از مهم ترین ویژگیها و امکانات پروژه می توان به دسترسی آسان به پنج مسیر ارتباطی اصلی تهران شامل جاده مخصوص کرج، بزرگراه آزادگان، اتوبان شهید همت اتوبان و اتوبان تهران کرج و همچنین ایستگاه مترو وردآورد تهران-کرج اشاره نمود.



ATI SHAHR

کیلومتر ۱۷ اتوبان تهران-کرج، خ دارویخش شمالی، روبروی مجتمع نگین غرب

سیستم تاسیسات

موتورخانه مرکزی

نوع نما

سیمان شسته و کامپوزیت

نوع سقف

عرشه فولادی

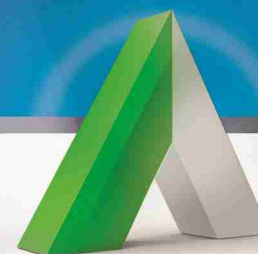
نوع سازه

فلزی

امکانات ویژه: سالن آمفی تئاتر، تالار پذیرایی زمین بازی کودکان، مهدکودک، کتابخانه، آسانسورهای متعدد و مجهز و ایمن، دیوارهای سبک و مقاوم در برابر عوامل طبیعی از جمله زلزله، باد و حوادثی از قبیل آتش سوزی، پنجره آلومینیومی با پروفیل خارجی، شیشه های دوجداره با عایق صوتی و حرارتی، سیستم کنترل و مدیریت هوشمند ساختمان، برق اضطراری، صاعقه گیر، شبکه گازرسانی شهری، شبکه آنتن مرکزی، ماهواره و اینترنت، شوت زباله، دوربین های مدار بسته، سرویس های بهداشتی و آشپزخانه با لوازم و تجهیزات مرغوب و درجه یک، همراه با دیگر تجهیزات مدرن روز می باشد.

برج های مسکونی
نمک آبرود

Namak Abrood
Residential Towers



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
اتمام
1385

تاریخ
شروع
1385

تعداد
برج 3 | تعداد
طبقات 14-18 | تعداد
واحد 156 | مسکونی

تکمیل شده | وضعیت
پروژه

مساحت
زمین 7515 m²

مساحت
زیربنا 35365 m²

برج های مسکونی نمک آبرود در یکی از بهترین مناطق شمال کشور در شهرک زیبای توریستی - تفریحی نمک آبرود و در حد فاصل جنگل و دریای خزر با چشم اندازی استثنایی واقع گردیده است. این پروژه در قالب دو برج ۱۴ طبقه و یک برج ۱۸ طبقه با ۱۵۶ واحد مسکونی در زمره زیباترین، مرتفع ترین و مجهز ترین برج های استان مازندران قرار دارد.



Namak Abrood

Residential Towers

مازندران، منطقه گردشگری-تفریحی نمک آبرود

سیستم تاسیسات

اسپلیت یونیت

نوع نما

پرماکوت

نوع سقف

کامپوزیت

نوع سازه

فلزی

امکانات ویژه شامل: سیستم اعلام و اطفای حریق، شبکه آنتن مرکزی، طراحی زیبا و مدرن به منظور حداکثر استفاده از فضا، سیستم تهویه هوا، آسانسور Kone فنلاند به صورت پانوراما می باشد.



مجتمع اداری و تجاری

سینا

SINÄ

Office and commercial Complex



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
اتمام
1396

تاریخ
شروع
1387

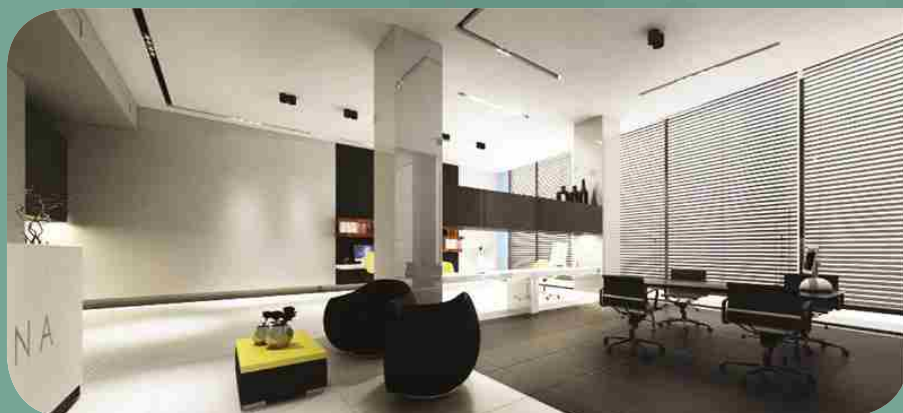
مساحت
زیرینا | 26100 m²

مساحت
زمین | 2799,63 m²

وضعیت
پروژه | **در دست ساخت**

مجتمع اداری تجاری سینا واقع در شهرک غرب تهران با معماری و طراحی داخلی بسیار زیبا جزء مدرن ترین مراکز تجاری منطقه ۲ تهران بشمار می رود. از مزیت های ویژه این مجتمع می توان به داشتن فودکورت بالغ بر ۲۰۰۰ متر مربع و کافی شاپ و پارکینگ اشاره نمود.

تعداد برج	1	تعداد طبقات	2,5	تعداد واحد	7	تجاری
تعداد طبقات	5	تعداد واحد	65	تعداد واحد	1	اداری
تعداد طبقات	1	تعداد واحد	1	تعداد واحد	1	فودکورت
تعداد طبقات	4	تعداد واحد	256	تعداد واحد	1	پارکینگ



SINA Office and Commercial Complex

تهران- شهرک غرب- بلوار فرحزادی - روبروی مجتمع میلاد نور

سیستم تاسیسات

موتورخانه مرکزی

نوع نما

GRC و کرتین وال

نوع سقف

عرشه فولادی

نوع سازه

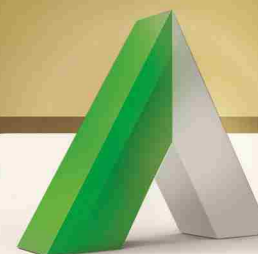
فلزی

مجتمع مسکونی و تجاری

شاهین دژ

SHAHIN DEZH

Residential & Shopping Complex



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
اتمام
1386

تاریخ
شروع
1382

مساحت
زیربنا | 167983 m²

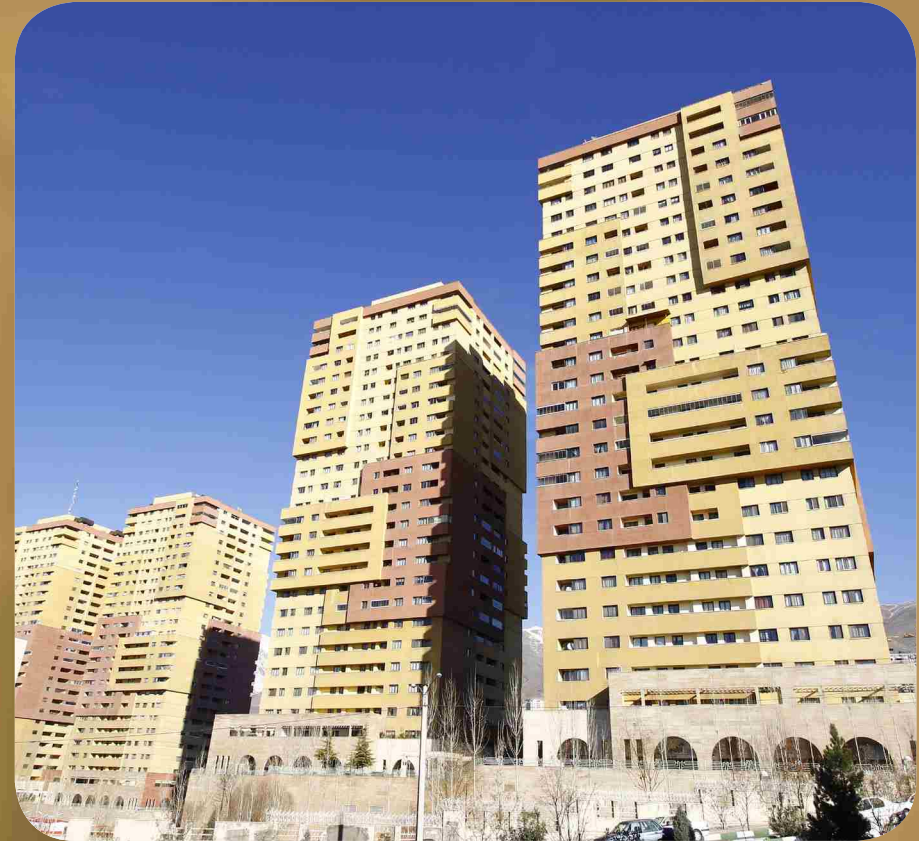
مساحت
زمین | 35322 m²

وضعیت
پروژه | تکمیل شده

مجتمع برج های مسکونی شاهین دژ در یکی از مناطق خوش آب و هوای شرق تهران، ضلع شمالی بزرگراه ارتش، شامل ۴ برج بلند مرتبه ۲۹ و ۳۰ طبقه به نام های بنفشه، نرگس، زنبق و مریم طراحی، اجرا و تحویل خریداران محترم گردید.

تعداد
برج | 4 | تعداد
طبقات | 29-30 | تعداد
واحد | 584 | مسکونی

تعداد
طبقات | 1 | تعداد
واحد | 54 | تجاری



SHAHIN DEZH

تهران - بلوار ارتش، بعد از مینی سیتی - شهرک آتی ساز ۲

سیستم تاسیسات

هواساز مرکزی

نوع نما

Sparklite

نوع سقف

کامپوزیت

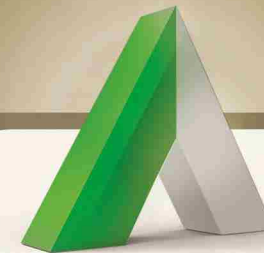
نوع سازه

فلزی با هسته بتنی

امکانات ویژه: فضای آموزشی، واحد های تجاری، سالن های ورزشی، فرهنگی، تفریحی، سونا، استخر، جکوزی، شبکه آنتن مرکزی، آیفون تصویری، آسانسور های kone فلاند و همچنین امکان دسترسی به پارکینگ طبقاتی پرنیان را دارا می باشد.



مجتمع مسکونی
عسلویه فاز ۳
ASALOUYEH
 Phase 3
 Residential Complex



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
 اتمام
1395

تاریخ
 شروع
1391

تعداد
 برج
24

تعداد
 طبقات
3

تعداد
 واحد
288

مسکونی

مساحت
 زیربنا **33965 m²**

مساحت
 زمین **36012 m²**

وضعیت
 پروژه **در دست ساخت**

شرکت آتیساز پس از اجرا پروژه های موفق فاز ۱ و فاز ۲ عسلویه و در پاسخ به نیاز مشتریان اقدام به ساخت پروژه فاز ۳ نموده است. ایجاد یک بلوک تجاری و اداری در این فاز از جمله ویژگی های این فاز نسبت به فازهای قبل می باشد.



ASALOUYEH

عسلویه - منطقه ویژه اقتصادی انرژی پارس - بلوار ایران زمین

سیستم تاسیسات

کولر گازی

نوع نما

سیمان و رنگ

نوع سقف

تیرچه بلوک

نوع سازه

بتنی

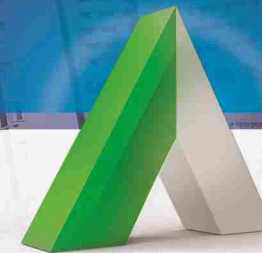
امکانات ویژه: پنجره های دو جداره PVC ، درب های ساختمانی MDF و HDF ، شیرآلات KWC ، محوطه سازی و فضای سبز اختصاصی با اجرا آلاچیق های زیبا از ویژگی های منحصر به فرد این مجموعه می باشد.

برج‌های مسکونی

کوثر

KOWSAR

Residential Towers

ATISAZ
آتسازتاریخ
اتمام
1383تاریخ
شروع
1374مساحت
زیربنا | 201523 m²مساحت
زمین | 201523 m²وضعیت
پروژه | تکمیل شده

این مجتمع در شمال شرق تهران و در ابتدای بزرگراه ارتش در منطقه سوهانک و در یکی از مرتفع ترین و خوش آب و هوای ترین نقاط شرق تهران با نحوه استقرار بسیار مناسب شامل ۸ برج ۱۸ طبقه و ۷ برج ۱۶ طبقه با ۱۵۸۲ واحد مسکونی مجهز در دوفاز طراحی، احداث و مورد بهره برداری قرار گرفته است.

تعداد
برج | 15 | تعداد
طبقات | 16-18 | تعداد
واحد | 1582

مسکونی



KOWSAR Residential Towers

تهران، بلوار ارتش، بعد از مینی سیتی، شهرک آتی ساز

سیستم تاسیسات

موتورخانه مرکزی

نوع نما

کنیتکس

نوع سقف

کامپوزیت

نوع سازه

فلزی

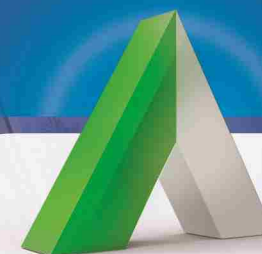
از امکانات این پروژه می توان به سیستم سرمایش مدرن استفاده از در و پنجره های UPVC، دربهای HDF و کابینت تمام MDF اشاره نمود.



مرکز تجاری و پارکینگ طبقاتی

پرنیان

PARNIAN
Shopping Center & Parking



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
اتمام
1388

تاریخ
شروع
1384

مساحت
زیرینا | 31333 m²

مساحت
زمین | 3041 m²

وضعیت
پروژه | تکمیل شده

احداث مرکز تجاری در سه طبقه فوقانی پارکینگ مشتمل بر ۱۰۲ واحد تجاری شامل رستوران، کافی شاپ، فروشگاه های عرضه پوشاک، جواهرات، لوازم خانگی، صوتی و تصویری و دیگر واحد های مورد نیاز مجموعه در ضلع شمالی بلوار ارتش در منطقه منحصر به فرد سوهانک به عنوان یکی از پروژه های موفق شرکت آتی ساز در سنوات اخیر می باشد.

تعداد
برج | 1

تعداد
طبقات | 3

تعداد
واحد | 102

تجاری

تعداد
طبقات | 8

تعداد
واحد | 781

پارکینگ



PARNIAN

تهران، بلوار ارتش، بعد از مینی سیتی، شهرک آتی ساز ۲

سیستم تاسیسات

فن کویل سقفی

نوع نما

سنگ و کامپوزیت

نوع سقف

کامپوزیت

نوع سازه

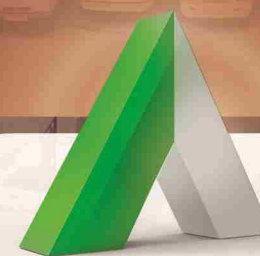
بتنی و فلزی

امکانات ویژه: نمای زیبا و تجهیزات مناسب و ۱۰ عدد آسانسور و پله برقی جهت مجتمع تجاری، سیستم اعلا و اطفای حریق، سیستم تهویه هوا و دیگر امکانات مورد نیاز یک مرکز تجاری مجهز و مدرن می باشد.



مجتمع تجاری
مدرن ۱ مراغه

MODERN 1
MARAGHEH
Shopping Center



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
اتمام
1394

تاریخ
شروع
1388

تعداد
ساختمان | 1

تعداد
طبقات | 4

تعداد
واحد | 305

تجاری

مساحت
زیربنا | 12639 m²

مساحت
زمین | 3145 m²

تکمیل شده | وضعیت
پروژه

این پروژه با داشتن شهربازی مسقف و دارار بودن آسانسور پاناروما و همچنین پله برقی و آب‌نمای زیبا جزء مجتمع‌های برتر شهر مراغه می‌باشد.



MODERN 1 Shopping Center

مراغه، بلوار جام جم

سیستم تاسیسات

موتورخانه مرکزی

نوع نما

سنگ و آجری

نوع سقف

تیرچه بلوک

نوع سازه

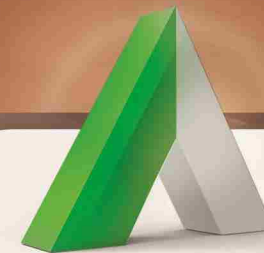
بتنی

پروژه عظیم و بی نظیر بلوار جام جم و مرکز تجاری جام جم ب برخوردار از طراحی مدرن در بافت قدیم شهر مراغه به عنوان طرح بازسازی بافت های فرسوده در کشور شناخته می شود.



مجتمع تجاری
مدرن ۲ مراغه

MODERN 2
MARAGHEH
Shopping Center



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
اتمام
1393

تاریخ
شروع
1386

تعداد
ساختمان
1

تعداد
طبقات
4

تعداد
واحد
155

تجاری

مساحت
زیربنا | 7871 m²

مساحت
زمین | 2087 m²

تکمیل شده | وضعیت
پروژه

بلوار جام جم با حاشیه آن در ابعادی به طول حدوده ۶۰ و عرض ۱۲۰ متر با استفاده از تکنولوژی ساخت سقف بتنی Post Tension شامل مجموعه پارکینگ و مجتمع تجاری زیر خیابان و مجموعه های تجاری و اداری در حاشیه خیابان ساخته شده است.



MODERN 2 Shopping Center

مراغه، بلوار جام جم

سیستم تاسیسات

فن کوئل

نوع نما

آجرنما

نوع سقف

تیرچه و بلوک

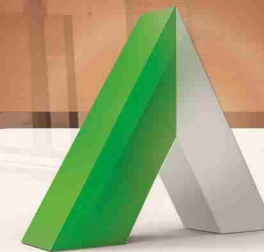
نوع سازه

بتنی



مجتمع تجاری
آتیِه

Atieh
Shopping Center



ATISAZ
آتیا ساز

تاریخ
اتمام
1395

تاریخ
شروع
1392

تعداد
ساختمان | 1

تعداد
طبقات | 3

تعداد
واحد | 176

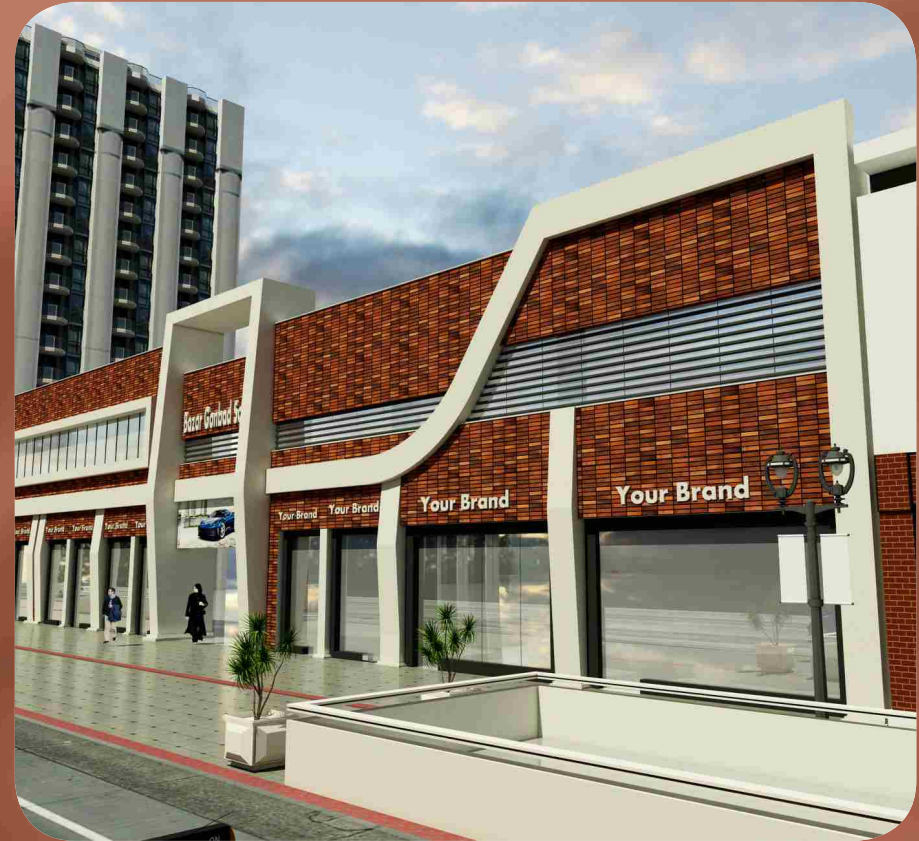
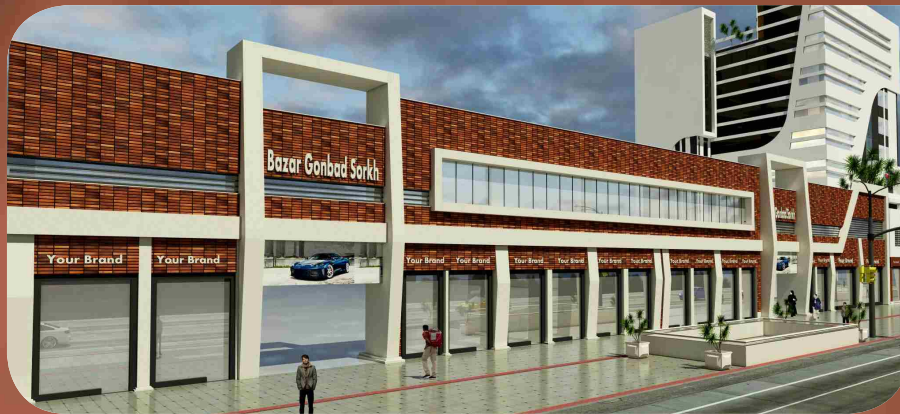
تجاری

مساحت
زیربنا | 6355 m²

مساحت
زمین | 2118 m²

تکمیل شده | وضعیت
پروژه

این مجتمع تجاری با تلفیق معماری سنتی و اصیل ایرانی و مدرن و همچنین برخورداری به دسترسی به راسته بازار در بلوار جام جم مراغه، از مجتمع های برتر آن شهر بشمار می رود.



Atieh
Shopping Center

مراغه، بلوار جام جم

سیستم تاسیسات
داکت اسپلیت

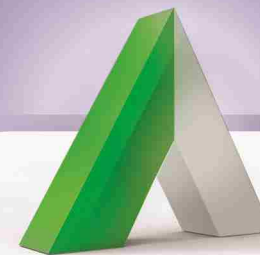
نوع نما
ترکیبی

نوع سقف
تیرچه و بلوک

نوع سازه
بتنی



مجتمع تجاری مسکونی
آتی شهر شیراز
ATI Center Shiraz
 Residential & Shopping Center



ATISAZ
آتیساز

تاریخ
 اتمام
1401

تاریخ
 شروع
1396

مساحت
 زیربنا **250000 m²**

مساحت
 زمین **15012 m²**

وضعیت
 پروژه | **در دست طراحی**

شرکت آتی ساز با توجه به امکانات و پتانسیل بلقوه موجود از جمله جاذبه های توریستی، فرهنگی تاریخی و مذهبی در استان فارس، اقدام به طراحی مجموعه برجهای مسکونی-تجاری آتی سنتر شیراز در منطقه خوش آب و هوای فرهنگ شهر شیراز نموده است.

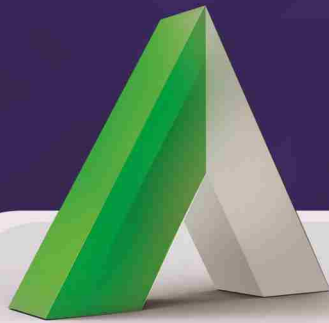
تعداد برج	3	تعداد طبقات	57	تعداد واحد	؟	مسکونی
تعداد طبقات	5	تعداد واحد	100	تعداد واحد	1675	تجاری
تعداد طبقات	6	تعداد واحد	1675	تعداد واحد	1675	پارکینگ



ATI Center

شیراز-فرهنگ شهر

مشخصات فنی این پروژه در حال حاضر در دست طراحی و بررسی است .



ATISAZ
اتی‌ساز



OHSAS18001:2007

Alliance
REGISTRAR-ARC

Certificate of Registration
Hereby Certifies That:

Ati Saz Co.

Located at:
No.4, Shahid Aghaei, Shahid Lavasani (Farmanieh),
Tehran, Iran.

Is in compliance with

OHSAS18001:2007

Standard and Has Successfully Implemented an Occupational,
Health and Safety Management System Which Has Been
Registered by Alliance, ARC.

Scope: High-Rise & Mass Construction.

IAF Code: 28
NAEC Code: F41.2
File Number: ARC-T18812203
Certification Number: OHSAS18007
Date of Certification: March 30, 2015
Expiration Date: March 31, 2018

NAB ACCREDITED

IAF REGISTERED

Shaman
Rigat Mavaz
Certification Institute
www.allianceregistrars.com

ISO9001:2008

Alliance
REGISTRAR-ARC

Certificate of Registration
Hereby Certifies That:

Ati Saz Co.

Located at:
No.4, Shahid Aghaei, Shahid Lavasani (Farmanieh),
Tehran, Iran.

Is in compliance with

ISO9001:2008

Standard and Has Successfully Implemented a Quality
Management System Which Has Been Registered by Alliance,
ARC.

Scope: High-Rise & Mass Construction.

IAF Code: 28
NAEC Code: F41.2
File Number: ARC-T18812203
Certification Number: OHSAS18008
Date of Certification: March 30, 2015
Expiration Date: March 31, 2018

NAB ACCREDITED

IAF REGISTERED

Shaman
Rigat Mavaz
Certification Institute
www.allianceregistrars.com

DIPLÔME

Inventions
Geneva

**SALON
INTERNATIONAL
DES INVENTIONS
GENÈVE**

Après examen, le Jury International a décidé

de remettre à:
Ati Saz Company
Genève (Suisse)

pour l'invention:
High strength concrete using lightweight aggregate and
nano technology

GENÈVE 2015
GENÈVE 2015
GENÈVE 2015

Genève, le 17 avril 2015

Shaman
Rigat Mavaz
Certification Institute
www.allianceregistrars.com